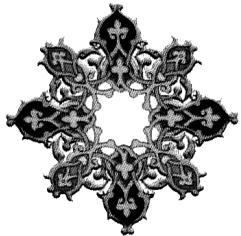


«بصیر» و هم خانواده‌های آن در قرآن معناشناسی واژگان با رویکرد ساختگرا



فرزانه اسلامیان^۱

(صفحه ۱۳۱-۱۵۲)

دریافت: ۱۳۹۵/۳/۲

پذیرش: ۱۳۹۵/۶/۲۰

چکیده

این مطالعه، یک مطالعه معناشناسانه است؛ یعنی در آن بناست با مطالعه علمی روابط میان معانی بر محور کاربردهای قرآنی مختلف یک لفظ، به استخراج معنای نهفته در متن پیردادیم. رویکرد ما در این روش، رویکرد معناشناسی ساختگراست؛ یعنی می‌خواهیم بر پایه تحلیل روابط معنایی در کاربردهای متنی، معنای واژه‌ای را توصیف کنیم. واژه مورد نظر، «بصیر» است که در قرآن کریم به صورت نکره و معرفه در ۵۱ آیه کاربسته شده است و دیگر مشتقات ریشه‌اش نیز، کاربردهای فراوانی در قرآن دارند. با توجه به استعمالهای واژه در قرآن و بررسی روابط همنشینی و جانشینی آن با دیگر واژه‌ها، برای شناخت مؤلفه‌های شرطی و ماهوی بصیر در قرآن خواهیم کوشید. چنان که خواهیم دید، بصیر به فردی اطلاق می‌شود که برخوردار از دانشی دقیق، شناختی صحیح، و توانایی تمیز حق از باطل، و ملتزم به عمل به باورهای قلبی خویش باشد. نیز، چنین بصیرتی بر پایه قرآن تنها با تذکر، تعقل، عبرت‌آموزی، تقوا و یقین حاصل می‌گردد.

کلید واژه‌ها: معناشناسی ساختگرا، بصیر، بصیرت، ذکر، عقل، عبرت، لباب.

۱. دانشجوی کارشناسی ارشد علوم قرآن و حدیث دانشگاه آزاد اسلامی، دانشکده الاهیات و فلسفه، واحد علوم و تحقیقات، تهران.
fareslamian@yahoo.com

درآمد

با نگاهی به کاربرد گسترده واژه‌هایی چون بَصَرَ، بصیر، بصیرة، مُبَصِّرَة، مُسْتَبْصِرَ، و اولوا الابصار در قرآن می‌توان دریافت به معنایی اشاره دارند که آن معنا — هر چه هست — مهم و شایان توجه تلقی می‌شود. از میان واژه‌های فوق، تنها واژه «بصیر» همچون یکی از اسماء الاهی ۴۲ بار، و همچون صفتی برای انسانها ۹ بار در قرآن مطرح شده است (رک: عبدالباقي، ۱۵۴-۱۵۵).

با توجه به همین کاربرد گسترده واژه «بصیر» و هم‌خانواده‌های آن، به طبع می‌توان انتظارداشت که در ادبیات تفسیری جهان اسلام نیز بحثهای گسترده‌ای در تبیین معنایش صورت گرفته باشد. آن سان که برخی مفسران مسلمان تقریر کرده‌اند، بصیر به فرد آگاه از جزئیات امور اطلاق می‌شود (غزالی، ۱۲۰-۱۲۱). بر همین پایه، «بصیر» یکی از اسماء حُسَنَی الاهی و یکی از صفات ثبوتی خداوند به شمار می‌آید (آل‌وسی، ۱ / ۳۳۱). بصیر به مثابة وصف خدا، از اوصاف تشییهی است؛ چه، مراتبی از آن در غیر خداوند نیز مُحقَّق است (جندي، ۱ / ۲۸۷). صفت بصیر، ذاتی خداوند است و همچنان که خروج خداوند از حیات مُحال است، صفت بصیر هم از وی زائل نخواهد شد (شیخ طوسی، ۸ / ۲۰۸).

از منظر این مفسران، بصیر بودن خدا به معنای علم و آگاهی او از جزئیات امور است. برخی دیگر چنین درکی را بر تفهنه‌اند. برای نمونه، مفسرانی گفته‌اند که این وصف بر سنخی خاص از آگاهی خدا دلالت می‌کند (طبرسی، ۱ / ۳۲۳): خداوند عالم به «مُبَصَّرات» و «خَفَّيات»، هر دو، است (طباطبایی، المیزان، ۱ / ۲۲۹). از آن سو، برخی دیگر نیز، بصیر بودن خدا را به معنای برخورداریش از وصفی غیر از علم گرفته‌اند. برای نمونه، فخرالدین رازی تعبیر «أَنَّى مَعَكُمَا أَسْمَعُ وَ أَرَى» (طه / ۴۶) را دلیل بر مغایرت بصیرت و علم با یکدیگر می‌داند. از دید او، تعبیر «أَنَّى مَعَكُمَا» در آیه فوق

به علم خدا اشاره دارد و اگر «أَسْمَعُ وَأَرَى» نیز ناظر به همان وصف باشد، خلاف اصل، و هم خلاف بلاغت است (رك: فخر رازی، تفسیر، ۲۲/۶؛ قس: طباطبائی، المیزان، ۱۴/۱۵۶). از این منظر، بصیر وصفی است زائد بر علم و مغایر با حقیقت علم و از همین‌رو، وصف خداوند به «بصیر» معنایی دارد مغایر با وصف او به «علیم» (ملاصدرا، ۶/۴۲۳).

طرح مسئله

چنان که مشهود است، مفسران راهی فهم معنای بصیر جز تحلیل عقلانی دلالتهای عُرفی آن سراغ نداشته‌اند. شاید بتوان با کاربرد روش‌های معناشناسی و جستجوی معنا از طریق تحلیل ساختارهای درونی زبان و روابط همنشینی و جانشینی، درکی دقیق‌تر از این واژه و همخانواده‌های آن به دست داد؛ چه، معنای یک واژه در زنجیره‌ای از واژه‌های همنشین قابل کشف است و با مطالعه الفاظ بر محور جانشینی، سبب انتخاب یک واژه از میان جانشینهای محتمل را نیز می‌توان دریافت.

در این مطالعه بنا ست چنین مسیری دنبال شود. می‌خواهیم با بهره‌جویی از دانش معناشناسی، فارغ از هر گونه پیش داوری، روابط معنایی مفهوم قرآنی «بصیر» و هم‌خانواده‌های آن را بازکوییم. بنا داریم با این مطالعه دریابیم: اولاً، مؤلفه‌های معنایی «بصیر» در قرآن کریم کدام است؛ ثانیاً، ساختهای صرفی همراهی با «بصیر» در قرآن کریم با کدام حوزه معنایی پیوند خورده است؛ ثالثاً، بر پایه این دستاوردها، صفت «بصر» برای خداوند به چه معنایی می‌تواند حمل شود.

بدین منظور، از شیوه معناشناسان ساختگرا بهره خواهیم جست؛ معناشناسانی که در چارچوب روابط معنایی به مطالعه معنا می‌پردازند. کاربرد چنین شیوه‌ای برای کشف روابط معنایی، دیرین است. از منظر کاربران این شیوه، ساختار زبان متشكل است از یک شبکه پیچیده و درهم‌تَنیده از روابط همنشینی و جانشینی. این میان، معناشناسی

ساختگرا گونه‌ای از مطالعه معناشناسانه است که روابط میان این مفاهیم را بازمی‌نماید. چنین مطالعه‌ای مستلزم توجه به دو نوع رابطه در میان کلمات یک زبان است؛ یکی رابطه میان واحدهای همنشین، و دیگر، رابطه میان واحدهای جانشین (برای تفصیل بحث، رک: افراشی، ۲۸).

معناشناسانی که این روش را به کار می‌برند، برای توصیف دقیق‌تر معنای واژه مفهوم آن را تجزیه، و مؤلفه‌های معنایی آن را از هم تفکیک می‌کنند (باقری، ۱۶۷؛ صفوی، ۲۸۰). آن گاه می‌کوشند بیابند هر یک از این مؤلفه‌ها با دیگر مؤلفه‌های معنایی واژه چه نوع رابطه‌ای برقرار کرده است. معناشناسان گونه‌های متنوعی از این روابط را بازشناسانده‌اند (برای این گونه‌ها، رک: صفوی، ۱۳۲).

این شیوه پیش‌تر در حوزه مطالعات قرآنی بومی‌سازی شده است. مطالعات سلمان نژاد، شیرزاد، و اسکندری نمونه‌هایی از کاربرد چنین شیوه‌ای در مطالعات قرآنی هستند (رک: منابع؛ نیز، برای تبیین فواید کاربرد این شیوه در مطالعات قرآنی، رک: لسانی فشارکی، سراسر مقاله) و الگوی کار ما در معناشناسی واژه «بصیر» به شمار می‌روند. بر این پایه، ما نیز نخست واژه‌های همنشین با واژه «بصیر» را در تک تک استعمالات قرآنی آن شناسایی، و نوع رابطه آنها را تعیین می‌کنیم. چنین رابطه‌ای ممکن است از نوع مُکملی، اشتدادی یا تقابلی باشد (برای توضیح این روابط، رک: شیرزاد، مفهوم...، ۲۵؛ همو، «بازخوانی...»، ۱۴۴-۱۴۵؛ اسکندری، ۱۳). در مرحله بعد با مرور این روابط همنشینی، واژه‌هایی را خواهیم یافت که با بسامد بیشتری همنشین و واژه «بصیر» شده باشند. از میان آنها، واژه‌هایی را پیدا می‌کنیم که در بافت‌های مختلف، از قابلیت جانشینی با واژه بصیر برخوردارند. این واژه‌ها، همان‌هایند که همنشین با همنشینهای پربسامد واژه «بصیر» هستند. بدین سان، با کشف واژگان همنشین و جانشین بصیر، مؤلفه‌های معنایی آن را بازخواهیم شناخت (برای مطالعه‌ای مشابه در باره

معنای همین واژه در نهجه **البلاغه**، رک: محمدی، سراسر اثر؛ نیز، برای مطالعه ای دیگر در همین باره با رویکردی متفاوت، رک: ستوده نیا، سراسر اثر).

۱. روابط معنایی بصیر در دلالت بر خدا

واژه های مختلفی در قرآن کریم همنشین واژه بصیر شده اند. در برخی از آنها بصیر همچون وصفی برای خداوند به کار رفته (رک: سطور پسین)، و در برخی دیگر، این وصف بر غیر خدا اطلاق گردیده است (هود/۲۴؛ رعد/۱۶؛ فاطر/۱۹؛ غافر/۵۸). اکنون بنا داریم روابط معنایی این واژه را در ارتباط با خداوند بکاویم.

الف) واژه های همنشین با بصیر

در این دسته از همنشینهای واژه، هیچ نمونه ای از رابطه تقابلی میان یک واژه با «بصیر» نمی توان یافت. همچنین، از میان همنشینهای واژه بصیر در ارتباط با خداوند، واژه های «سمیع» و «خبیر» با داشتن رابطه اشتدادی، و «بما یعلمون» و «بما تعلمون» با داشتن رابطه مکملی، بیش از دیگر موارد با «بصیر» همنشین شده اند.

«سمیع» یکی از اسماء خداوند است که در قرآن کریم ۴۷ بار به کار رفته، و جز در دو مورد (هود/۲۴؛ انسان/۲)، همواره چون صفتی برای خدا ذکر شده است (برای نمونه ای از تحلیلها در باره معنای آن، رک: طباطبایی، *المیزان*، ۱۷/۳۲۰). از میان این کاربردها، در ۱۰ آیه وصف بصیر و سمیع در اطلاق بر خداوند همنشین شده اند (برای نمونه، رک: غافر/۲۰). نمونه مشابه، «خَبِير» است. خبیر نیز همچون یکی از نامهای خدا در قرآن ۴۵ بار کاربرسته شده، و در همه این موارد وصف خدا قرار گرفته، و از این میان، در پنج آیه نیز با صفت بصیر همنشینی یافته است (برای نمونه تحلیلهای مفسران مسلمان از معنای آن، رک: راغب اصفهانی، ۱/۲۷۳).

کاربردهای قرآنی بصیر اغلب متضمن وصفی غالب و فraigیر برای خدا است که همه زوايا و جنبه های زندگی و رفتار انسانها را دربر می گیرد. حتی در مواردی چند نیز

بدین معنا تصریح می‌شود که این صفت فرآگیر است: «اَنَّهُ يَكُلُّ شَيْءَ بَصِيرٍ» (ملک / ۱۹). با اینحال، گاه این وصف در همنشینی با قیودی مثل «بِمَا يَعْمَلُونَ» یا «بِمَا تَعْمَلُونَ» قرار گرفته، و متعلق آن هم اعمال انسانها بیان شده است؛ مثل «وَاللَّهُ يَصِيرُ بِمَا يَعْمَلُونَ» (مائده / ۷۱).

در این قبیل استعمالات، همراه با ذکر نمونه‌هایی چند از کارهای انسان، بر بصیر بودن خدا تأکید می‌رود. این کارها دامنه‌ای گسترده از رفتارهای نیک و بد را دربر می‌گیرند؛ رفتارهایی همچون جهاد و هجرت (انفال / ۷۲)، انفاق (بقره / ۲۶۵)، رعایت احکام و حدود الاهی (بقره / ۲۳۳ و ۲۲۷)، ادائی امانت و داوری بحق (نساء / ۵۸)، نفاق ورزیدن (بقره / ۹۶)، کفر ورزیدن یا ایمان (آل عمران / ۱۵۶)، و جدل بر سر آیات خدا (غافر / ۵۶).

ب) همنشینها با سمیع

چنان که مشاهده می‌شود، واژه‌های سمیع، خبیر و تعابیر «بِمَا يَعْمَلُونَ» و «بِمَا تَعْمَلُونَ» پر تکرارترین همنشینهای معنایی واژه بصیر هستند. اکنون اگر پرسامدترین همنشینهای این چند واژه را بازشناسیم، خواهیم توانست به واژه‌های جانشین بصیر در بافت‌هایی که همچون وصفی برای خدا کاربسته شده است راه جوییم.

در جستجوی همنشینهای پرسامد واژه سمیع، به واژه «علیم» برمی‌خوریم که پرسامدترین همنشین معنایی سمیع در ارتباط با خداوند است و در ۳۰ آیه با آن همنشین شده. «علیم» خود نیز یکی از نامهای خداوند است که در قالب صفت **مشبهه** برای دلالت بر ثبوت صفت علم استعمال می‌شود. این اسم ۱۶۲ بار در قرآن کریم ذکر شده که از این میان، ۱۵۴ بار همچون وصف خداوند واقع گردیده است. در قرآن صفت علیم بیش از همه با صفات سمیع و حکیم (هر یک حدود ۳۰ مورد) و در مرتبه‌ای بعد با صفاتِ واسع، عزیز، قدیر، خبیر، حلیم، خلاق و شاکر همنشین شده است (رک:

اسلامیان، ۱۵۲-۱۵۵). هر جا این صفت به کار می رود، یا در باره احکام و قوانین تشریعی خداوند بحث شده است یا از قوانین تکوینی سخن می رود (برای چند نمونه از تبیینهای مفسران از این وصف در اطلاق بر خدا، رک: بیهقی، ۱/۱۹۶؛ مبیدی، ۳/۳۷۸؛ ملاصدرا، ۶/۴۲۳).

پ) همنشینها با خبیر

در جستجوی همنشینهای پرسامد واژه خبیر در می یابیم که بیشترین بسامد همنشینی با این واژه متعلق است به دو تعبیر «بما یعملون» و «بما تعلمون»؛ دو تعبیری که رابطه مکملی با واژه خبیر دارند. بالینحال، تنها واژه هایی می توانند همچون جانشین برای بصیر انتخاب شوند که شباهت معنایی با آن واژه داشته باشند و نقشی مشابه آن در جمله ایفا کنند. از همین رو، بنچار این دو از فهرست واژه های جانشین کنار می گذاریم (برای توضیح بیشتر، رک: سلمان نژاد، ۱۰۸). از میان دیگر واژه های همنشین با خبیر، می توان به واژه های حکیم، لطیف و علیم اشاره کرد. پیش از این در باره واژه علیم بحث شد. اکنون به بررسی دو واژه دیگر می پردازیم.

در سخن از حکیم، نخست باید اشاره کرد که از نامهای خداوند است و در مجموع ۹۷ بار در قرآن دیده می شود و در همه این کاربردها وصفی برای خداوند است؛ جز یک بار که صفت امر الاهی است (دخان/۵) و پنج بار هم که صفتی برای قرآن است (آل عمران/۵۸؛ یونس/۱؛ یس/۲؛ لقمان/۲؛ قمر/۵). در کاربردهای قرآنی حکیم همچون وصف خدا، هرگز این صفت به تنها یی استعمال نشده است؛ بلکه در اغلب موارد با صفات دیگری همچون عزیز، علیم، واسع، علی^۱ و خبیر همنشین گردیده است. نیز، این وصف هرگز برای اشاره به انسانها استفاده نمی شود؛ گرچه گاه از آن سخن می رود که خداوند چنین حکمتی را به بندگانی ارزانی داشته است (رک: احمد زاده، ۳۳).

لطیف هم در قرآن ۷ بار دیده می شود و در همه موارد، وصفی برای خدا است. ماده

«لطف» در زبان عربی هر گاه به شکل متعدد استعمال شود، به معنای رافت و مهربانی است و هر گاه به شکل لازم و بینایاً به مفعول کاربرته شود، به معنای ظرافت چیزی است (عبدالقادر، ۸۲۶). استعمالات قرآنی آن هم کمایش بر همین معنای دلالت می‌کنند؛ معناهایی همچون ظريف و نافذ (طباطبایی، *المیزان*، ۷/۲۹۷)، آگاه از امور پنهان و ظريف (راغب اصفهانی، ۷۴۰؛ طریحی، ۱۲۰/۵؛ فخر رازی، *شرح اسماء الله الحسنی*، ۲۴۷-۲۴۸)، و سرآخر، صاحب لطف و احسان (مصطفوی، ۱۰/۱۹۴).

ت) دیگر موارد

در جستجوی همنشینهای دو تعبیر «بما يعملون» و «بما تعملون» نیز در می‌یابیم که پرسامدترین واژه همنشین این دو، خبیر است که در ۱۶ آیه با آنها رابطه مکملی دارد (برای بحث در باره مفهوم و کاربردهای قرآنی آن، رک: سطور پیشین). دیگر همنشین پرکاربرد این دو، «محیط» است؛ یکی از نامهای خدا که در قرآن ۱۱ بار استعمال شده، و ۸ بار از این موارد همچون وصف خدا به کار رفته است. **مشتقات قرآنی** این ماده همه از باب افعال هستند. محیط وصف کسی است که بر همه چیز احاطه و اشراف دارد (برای تحلیل این واژه همچون وصف خدا، رک: طباطبایی، *آموزش دین*، ۶۴-۶۵).

۲. مشتقات بصر برای اشاره به انسانها

اکنون در گام بعد می‌خواهیم آن دسته از همنشینهای بصیر و همخانواده‌هایش را بررسی کنیم که برای اشاره به غیر خداوند کاربرد یافته‌اند. به طبع — خلاف شکل پیشین — دامنه این همنشینها گسترده‌تر است؛ زیرا از میان **مشتقات** ریشه بصر تنها بصیر به خدا اشاره داشت؛ اما موارد متعددی را می‌توان سراغ داد که به غیر خدا راجعند.

الف) دسته‌بندی کاربردها

همنشینهای این واژه‌ها پنج دسته متمایزنند: ۱) آنها که رابطه اشتدادی با **مشتقات**

بصر دارند، یعنی نور، ظل، آحیاء، یفهون، الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمَلُوا الصَّالِحَاتِ، قلوب، سمیع، مُوقنون، افئده، فؤاد، اُولی الایدی، هُدی، رحمة، يَنْظُرُ، ما يوحى، الَّذِينَ اتَّقَوا، وَنَعَمَ صالحاً؛^(۲) آنها که رابطه تقابلی دارند، یعنی اعمی؛ ظلمات، حَرَور، اموات، مُسَى، لا يُبَصِّرُ، لا يفهون، لا يسمعون، و غافلون؛^(۳) آنها که رابطه مکملی دارند، یعنی جاء، يَمْلِكُ، يَأْتِ، جَعَلَ، أَخَذَ، أَنْشَأَ، نُقْلِبُ، ادعوا، يذهب، إِرْتَدَّ، يخطفُ، شَهَدَ عَلَيْكُمْ، زاغت، طَبَعَ عَلَى، لَا يعْمَى، ذَهَبَ بِ...، كتاب، للنَّاسِ، فِي افْسَكِمْ، غِشاوَةَ، تَشَخَّصُ، آیات، عَلَى نَفْسِ، خاشعةُ، سُكْرَتْ، ما طغى، و لِكُلِّ عَبْدٍ مُنِيبٍ؛^(۴) نمونه های دلالت کننده بر فقدان بصر، یعنی لَعْنَهُمُ اللَّهُ وَأَعْمَى أَبْصَارَهُمْ، أَصْمَمَهُمْ، كَالانْعَامِ، ذَهَبَ اللَّهُ بِنُورِهِمْ، تَرَكَهُمْ فِي ظُلْمَاتِ، تَعَمَّى الْقُلُوبُ، أَضَلَّهُ اللَّهُ، سُكْرَتْ أَبْصَارُنَا، جَعَلَ عَلَى بَصَرِهِ غِشاوَةَ، لَا يسمعون، هُمْ أَضَلُّ، الغافلون، خَتَّمَ عَلَى سَمْعِهِ وَقَلْبِهِ، أَخَذَ اللَّهُ أَبْصَارَكُمْ، وَطَبَعَ اللَّهُ عَلَى أَبْصَارِهِمْ؛^(۵) حالات بَصَرٍ، یعنی خاشعة، سُكْرَتْ، زاغت، تَشَخَّصُ وَ طَغَى.

از میان همه این همنشینهای پنج گانه، پرسامندترین رابطه معنایی بصیر، تقابل معنایی آن با اعمی است. این تقابل به نوعی همنشینی معنایی درخور توجه در ۶ آیه منجر شده است (انعام / ۵؛ هود / ۲۴؛ رعد / ۱۶؛ فاطر / ۱۹؛ غافر / ۵۸؛ طه / ۱۲۵)؛ ولی از جایی که واژگان متقابل نمی توانند از آن جمله واژه های همنشین به شمار آیند که برای دستیابی به واژگان جانشین واژه اصلی مفیدند، بنچار آنها را کنار می گذاریم.

از میان زوجهای معنایی که در رتبه بعدی قرار دارند، می توان به واژه سَمْعْ در ساخت فعلی با مفهوم شنواری انسان، و با داشتن رابطه اشتدادی با مُشَتَّقات بصر در چند آیه (سجده / ۱۲؛ مریم / ۳۸، ۴۲؛ اعراف / ۱۷۹، ۱۹۸) اشاره کرد. همچنین است واژه عِبرَة در ساخت فعلی و اسمی با داشتن رابطه مکملی با مُشَتَّقات بصر در سه آیه (آل عمران / ۲؛ نور / ۴۴؛ حشر / ۳۱)، یا واژه ذَكْر در ساخت اسمی که در دو آیه با مُشَتَّقات بصر همنشینی پیدا کرده است (ق / ۸؛ اعراف / ۲۰۱).

ب) سَمْعٌ

سمع — به معنای شنیدن — در قرآن از جمله نخستین نعمت‌های خداوند بر انسان برای شناخت هستی و شکرگزاری خدا یاد شده است (نحل / ۷۸). سمع در قرآن مقدمه پذیرش حقایق (مائده / ۸۳)، و موجب اطاعت و شرط نجات و فلاح انسان (نور / ۵۱) است. در قرآن مفاهیم مختلفی با بار ارزشی مثبت و منفی متعلق سمع واقع شده‌اند؛ امری که نشان می‌دهد سمع رفتاری اختیاری تلقی می‌شود؛ نه جور شنیدنی (برای نمونه، رک: بقره / ۷۵ سمع کلام الله؛ نساء / ۱۴۰ سمع آیات خدا؛ مائدہ / ۴۱ سمع کذب؛ یوسف / ۳۱ سمع مکر؛ مریم / ۶۲ سمع لغو؛ نیز رک: مصطفوی، ۵ / ۲۰۸).

با مروری بر همنشینهای واژه سمع در قرآن می‌توان گفت واکنش اشخاص در برابر آیات خدا دو گونه است. گروه اول با انکار آیات الاهی خود را از آنها محروم کرده‌اند. اشارات قرآنی به رفتار ایشان با کاربرد واژه‌هایی صورت می‌گیرد که رابطه تقابلی با سمع و مشتقات آن دارند (برای نمونه، رک: بقره / ۹۳ «سَمِعْنَا وَ عَصَيْنَا»؛ انفال / ۲۱ «سَمِعْنَا وَ هُمْ لَا يَسْمَعُون»). گروه دیگر، با بهره‌مندی از تعقل و بصیرت، پیروی از رسول خدا را پیش می‌گیرند. اشارات قرآنی به رفتار اینان، با کاربرد واژه‌هایی است که رابطه اشتدادی با سمع و مشتقات آن دارند؛ همچون آطعنا، نَعْلَم، يَعْلَمُون، تَهَدَى، و يَتَّبِعُون (رک: سلمان نژاد، ۱۱۴).

پ) عبرت

عبرت — از ریشه عبور به معنای از سر گذراندن و انتقال از حالتی به دیگری — نام حالتی از حالات رفتاری انسان است؛ حالتی که در آن معرفتی ظاهری و محسوس، معرفتی باطنی و غیر محسوس را همراه آورد (راغب اصفهانی، ۱ / ۵۴۲). بر همین پایه، گاه آن را با پند و اندرز نیز مترادف انگاشته‌اند (ابن منظور، ۴ / ۵۳۰).

در آیاتی از قرآن کریم عبرت همچون پدیده‌ای قابل حصول برای همگان یاد شده

بصیر و هم خانواده های آن در قرآن: معنا شناسی واژه با رویکرد ساختگرا

است (نحل/ ۶۶؛ مؤمنون/ ۲۱). گاه نیز بر این معنا تأکید رفته است که عبرت پذیری — دستکم در برخی از مصاديقش — تنها برای اولی البار (آل عمران/ ۱۳؛ نور/ ۴۴)، اولی الالباب (یوسف/ ۱۱۱) و صاحبان خشیت (نازعات/ ۲۶) روی می دهد. بر پایه مجموع ویژگیهایی که در قرآن برای اهل عبرت یاد شده است می توان گفت که عبرت گرفتن، ویژگی کسانی است که از قدرت درک و شناخت و بصیرت برخوردارند. به بیان دیگر، پدیده هایی که می توان در آنها «عبرت» جست، همواره از پیش چشم اشخاص «عبور» می کنند؛ اما آنان که از تعقل به دور هستند و بصیرت ندارند، بهره ای نمی برند: «لَهُمْ قُلُوبٌ لَا يَقْهُونَ بِهَا وَلَهُمْ أَعْيُنٌ لَا يُبْصِرُونَ بِهَا» (اعراف/ ۱۷۹).

ت) ذکر

یکی دیگر از عوامل ایجاد بصیرت از نگاه قرآن ذکر است؛ یک جور آگاهی که با اندکی التفات و توجه قلبی حاصل می شود و سبب هدایت فرد می گردد (برای مفهوم ذکر در قرآن کریم، رک: مهروش، ۴۵-۵۶). ذکر با اولی البار، اولوا الالباب، الّذينَ آتَوْا و عَبْدٌ مُّنِيب (اعراف/ ۲۰۱؛ ص/ ۴۵، ۴۶؛ رعد/ ۱۹؛ ق/ ۵، ۶)، رابطه همنشینی از نوع اشتدادی دارد. بر این پایه، می توان گفت که ذکر کار افرادی است که با برخورداری از بصیرت، خویشتنداری، و بازگشت به خدا هر آنچه را که باید فهمید، بازشناسند.

در آیاتی از قرآن میان برخی انواع ذکر با برخورداری از قدرت و بصیرت پیوند معنایی از نوع اشتدادی افکنده شده است: «وَ اذْكُرْ عِبادَنَا إِبْرَاهِيمَ وَ إِسْحَاقَ وَ يَعْقُوبَ اُولِي الْاِيَدِي وَ الْاَبْصَارِ * إِنَّا اَخْلَصْنَاهُمْ بِخَالصَّةِ ذِكْرَ الدَّارِ» (ص/ ۴۵-۴۶). شاید بتوان بر این پایه گفت که از جمله ویژگیهای فرد بصیر در قرآن، ذکر آخرت است. نیز، می توان گفت این فضیلت برای کسانی حاصل می شود که افزون بر بینش، از قدرت کافی بر انجام کارهای خیر نیز برخوردار باشند (رک: طباطبایی، المیزان، ۱۷/ ۲۱۱).

اگر آیات ۷۲-۷۳ سوره انبیاء را هم که باز در باره فرزندان ابراهیم (ع) است کنار

آیه پیش گفته سوره ص قرار دهیم، درک واضح‌تری از مفهوم این بینش و آن قدرت حاصل می‌کنیم: «وَ وَهْبَنَا لَهُ إِسْحَاقَ وَ يَعْقُوبَ نَافِلَةً وَ كَلَّا جَعَلْنَا صَالِحِينَ وَ جَعَلْنَاهُمْ أَئْمَاءَ يَهُدُونَ بِأَمْرِنَا وَ أَوْحَيْنَا إِلَيْهِمْ فَعْلَ الْخَيْرَاتِ وَ إِقَامَ الصَّلَاةِ وَ إِيتَاءَ الزَّكَاةِ وَ كَانُوا لَنَا عَابِدِينَ». به نظر می‌رسد که در این آیه، دریافت وحی خدا و امامت و رهبری همگان به اولمر الاهی تفسیر «اولی الابصار» بودن این بندگان صالح است و اقامه نماز و پرداخت زکات و انجام کارهای خیر، تفسیر «اولی الايدي» بودن ایشان.

به همین ترتیب، در آیه ۵۸ سوره غافر نیز، میان «بصیر» و «الذین آمنوا و عملوا الصالحات» رابطه اشتدادی برقرار شده است: «وَ مَا يَسْتَوِي الْأَعْمَى وَ الْبَصِيرُ وَ الَّذِينَ آمَنُوا وَ عَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَ لَا الْمُسْكِنُ قَلِيلًا مَا تَنَذَّكُرُونَ»؛ امری که نشان می‌دهد که فرد بصیر، التزام عملی به باورهای قلبی خویش دارد.

۳. جانشینهای مشتقات بصر

چنان که دیدیم، پربسامدترین همنشینهای مشتقات بصر در اشاره به غیر خدا واژه‌های سمع، عبرت و ذکر بودند. اکنون باید با کوشش برای شناخت پربسامدترین همنشینهای هر یک از این واژه‌ها، جانشینهای بصیر را در کاربردهای آن برای اشاره به غیر خدا بازشناسیم.

الف) همنشینهای سمع

در کوشش برای شناسایی همنشینهای پربسامدتر واژه سمع در ساخت فعلی، نخست باید بدین توجه داشت که آن دسته از آیات که فاعل آنها خداوند است یا مضمونشان ارتباطی با مفهوم بصیر ندارد، باید کنار گذاشته شوند. هر گاه چنین شود، می‌توان دیگر همنشینهای سمع در هیئت فعلی را به چند دسته تفکیک نمود.

دسته اول، همنشینهایی هستند که با سمع و مشتقات آن رابطه مکملی دارند. اینها خود از دو نوعند. برخی همچون فاعل با سمع و مشتقات آن رابطه مکملی دارند؛ مانند

صم در «وَلَا يَسْمَعُ الصُّمُ الدُّعَاءَ» (انبیاء / ۴۵) یا «نَفَرٌ مِنَ الْجِنِّ» در آیه نخست سوره جن (قُلْ أُوحِيَ إِلَيَّ أَنَّهُ اسْتَمَعَ نَفَرٌ مِنَ الْجِنِّ...). برخی دیگر نیز، همنشینهایی هستند که همچون مفعول در طیف گسترده‌ای از آیات جای گرفته‌اند. از این قبیلند کلماتی مثل قرآن، کتاب، آیات، لغو، دعا، لاغیة، کلام الله، قول، کذب، آذان، صم، موته، منادی (برای تنها چند نمونه، رک: جن / ۱ «سَمِعْنَا قُرْآنًا»؛ احقاف / ۳۰ «إِنَّا سَمِعْنَا كِتَابًا أُنْزِلَ مِنْ بَعْدِ مُوسَى»؛ مریم / ۶۲ «لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لِغْوًا»). اکثر این قبیل همنشینهایی، از جنس قول و سخن هستند.

دسته دوم، همنشینهایی هستند که رابطه تقابلی با سمع و مشتقات آن دارند. از این قبیل هستند واژه‌ها و تعبیری مثل عصینا، لا یُصِرُ، لا یَسْمَعُونَ، وَلَىٰ، أَعْرَضُوا، صُمُّ، الذِّينَ کفروا، يُحَرِّفُونَهُ، وَ لَا يَعْقُلُونَ (برای چند نمونه، رک: بقره / ۹۳ «قَالُوا سَمِعْنَا وَعَصَيْنَا»؛ مریم / ۴۲ «لَمْ تَعِدْ مَا لَا يَسْمَعُ وَلَا يُصِرُ»؛ انفال / ۲۱ «قَالُوا سَمِعْنَا وَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ»).

دسته سوم، همنشینهایی هستند که با سمع و مشتقاش رابطه اشتدادی دارند؛ مانند: آری، نَعْقُلُ، يَعْقُلُونَ، أَطَعْنَا، أَبْصِرُ، عَقَلُوهُ، نَعْمَلُ صَالِحًا، أَنْظُرُ، اتَّقُوا، تَهَدِّى، يَتَّعَوْنُ، مُوقَنُونَ، مُفْلِحُونَ، آمَنَّا، وَ يَسْتَجِيبُ (برای چند نمونه، رک: طه / ۴۶ «إِنَّنِي مَعَكُمَا أَسْمَعُ وَأَرَى»؛ ملک / ۱۰ «لَوْ كَنَّا نَسْمَعُ أُوْ نَعْقِلُ»؛ فرقان / ۴۴ «أَمْ تَحْسَبُ أَنَّ أَكْثَرَهُمْ يَسْمَعُونَ أُوْ يَعْقُلُونَ»). سرآخر، باید از همنشینهایی یاد کرد که حالتها و نشانه‌های فرد فاقد درک سمعی را نشان می‌دهند؛ مواردی همچون «نَطْبَعُ عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ» (اعراف / ۱۰۰)، «وَلَىٰ مُسْتَكِبِرِأً» (لهمان / ۷)، و «كَانَ فِي أَذْنِيهِ وَقْرَأً» (همانجا).

ب) عقل، پرسامدترین همنشین سمع

با بررسی زوجهای معنایی فوق در می‌یابیم که مشتقات عقل در هیأت فعلیش در آیات مختلفی با مشتقات سمع همنشین شده‌اند (ملک / ۱۰؛ فرقان / ۴۴؛ حج / ۴۶؛ بقره / ۷۵؛ بقره / ۱۷۱). این همنشینی که از نوع رابطه اشتدادی نیز هست، در قیاس با موارد همنشینی

دیگر واژه‌ها و تعابیر یاد شده، از بیشترین بسامد همنشینی با **مُشتَقَات** سمع برخوردار است. دیگر همنشینهایی که رابطه مکملی با **مُشتَقَات** سمع دارند، هر کدام تنها یک بار در چنین جایگاهی قرار گرفته‌اند و از نظر جنس و معنا هم قابلیت جانشینی با بصیر را ندارند. پس می‌توانیم از میان **مُشتَقَات** عقل، جانشین معنایی بصیر در ارتباط با انسان انتخاب کنیم (برای نمونه از تفسیر عالمان مسلمان از مفهوم عقل، رک: ابن فارس، ۶۹/۴).

در قرآن کریم واژه‌هایی چند با **مُشتَقَات** عقل همنشین شده‌اند و با آنها رابطه اشتدادی دارند. از این میان، برخی همچون سمع (ملک/۱۰)، قلب (حج/۴۶)، اهتماء، (بقره/۱۷۰)، و ایمان (بقره/۷۵) عیناً همین رابطه را با **مُشتَقَات** بصیر برقرار کرده‌اند (به ترتیب، رک: نحل/۷۸؛ انعام/۴۶؛ قصص/۴۳؛ غافر/۵۸). از مقایسه این آیات با همدیگر می‌توانیم به نوعی جانشینی معنایی بین واژه بصیر و عقل پی ببریم.

پ) همنشینهای عبرت و ذکر

به ترتیبی مشابه، «أُولَى الْأَبْصَار»، با داشتن رابطه مکملی با عبرت در ۳ آیه، پر تکرارترین همنشین معنایی عبرت به شمار می‌رود و از این‌رو، می‌تواند همچون جانشین معنایی بصیر در قرآن تلقی شود. شایان ذکر است که از میان ۷ آیه‌ای که **مُشتَقَات** عبرت در آنها ذکر شده است، فقط همنشینهای آن در ۳ آیه می‌توانند جانشین **مُشتَقَات** بصیر شوند (آل عمران/۱۳ «إِنَّ فِي ذَلِكَ لَعْبَةً لَأُولَى الْأَبْصَارِ»؛ نور/۴۴ «يَقْلُبُ اللَّهُ اللَّيلَ وَالنَّهَارَ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَعْبَةً لَأُولَى الْأَبْصَارِ»؛ حشر/۲ «فَاعْتَبِرُوا يَا أُولَى الْأَبْصَارِ»).

و اما در سخن از پربسامدترین همنشینهای ذکر باید گفت که با بررسی همنشینهای ذکر و **مُشتَقَات** آن می‌توان اکثربیت آنها را در سه دسته تفکیک نمود. یک دسته، همنشینهایی هستند که با ذکر و مشتقاش رابطه اشتدادی دارند و آثار تبعیت از ذکر را نشان می‌دهند؛ همچون یؤمنون، آفلح، خشی الرحمٰن بالغیب، تبصرة، یخشى، وجلتْ قُلُوبُهُمْ، یتوبون، سیح، هُدی، الَّذِينَ اتَّقَوْا، تَطْمَئِنُ الْقُلُوبُ، مُبْصِرُونَ، رحمة، و موعظة (برای

تنها چند نمونه، رک: (عنکبوت / ۵۱؛ اعلی / ۱۴ - ۱۵؛ یس / ۱۱).

دسته دوم همنشینهایی هستند که با ذکر و مشتقاتش رابطه مُکملی دارند، مانند: «نعمتَ اللَّهِ»، «لِلْعَابِدِينَ»، «لِكُلِّ عَبْدٍ مُّنِيبٍ»، «أُولُوا الْالْبَابِ»، «لِلْمُؤْمِنِينَ»، «لِلْمُتَقِيِّنِينَ»، «لِلْمُقْوِينَ»، «الْقَرْآنُ، اللَّهُ، رَبُّكُ، انسانٌ تَطْمَئِنُّ الْقُلُوبُ، مَنْ يُنِيبُ، مَنْ يَخَافُ وَعَيْدٌ (برای تنها چند نمونه، رک: بقره / ۲۳۱؛ انبیاء / ۸۴؛ ق / ۸). سر آخر، دسته سوم آن همنشینهایند که با ذکر و مشتقاتش رابطه تقابلی دارند و آثار اعراض از ذکر را بازمی نمایانند؛ همچون «اَشْمَازَتْ قُلُوبُ الَّذِينَ لَا يَؤْمِنُونَ» (زمر / ۴۵)، «لَهُ مَعِيشَةً ضَنْكًا» (طه / ۱۲۴)، «لَا يَتَوَبُونَ» (توبه / ۱۲۶)، «نُقَيِّضُ لَهُ شَيْطَانًا» (زخرف / ۳۶)، «نَحْشُرُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَعْمَى» (طه / ۱۲۴).

از میان زوجهای معنایی یاد شده، اولوالالباب با اختصاص دادن ^۹ آیه به خود و با داشتن رابطه مکملی با مشتقات بصر، از بیشترین همنشینی با مشتقات بصر برخوردار است. بر این پایه، می توان آن را جانشین بصیر در استعمالات مرتبط با انسان در نظر گرفت.

۴. کاربردهای قرآنی جانشینهای بصیر

چنان که دیدیم، برای بصیر و هم خانواده های آن می توان جانشینهایی چند بازشناخت. یکی از آنها، مشتقاتی از ریشه عقل بودند که بتوانند با معنای بصیر و هم خانواده هایش تناسب داشته باشند. اولواالالباب و اولیالبصر هم از این قبیلند. اکنون می خواهیم با مروری بر کاربردهای قرآنی این واژه ها، به درکی واضح تر از مفهوم مشتقات بصر — که با اینها رابطه جانشینی دارد — دست یابیم.

الف) عقل و مشتقات آن

عقل — آن سان که مفسران مسلمان دریافته اند — به نیرویی در وجود انسان اطلاق می شود که با کاربرد آن می تواند از جهان اطراف خویش، تجربه اندوزی کند و راه بهینه برای زندگی خود را بیابد (ابن فارس، ۶۹ / ۴). بر پایه قرآن کریم، نقش عقل،

روشنگری و هدایت است: «وَقَالُوا لَوْ كَنَّا نَسْمَعُ أَوْ نَعْلَمُ مَا كَنَّا فِي أَصْحَابِ السَّعْيِ» (ملک/۱۰)؛ یعنی روز قیامت کسانی خواهند گفت اگر می‌شنیدیم یا عقل خود را به کار می‌بستیم، دوزخی نمی‌شدیم. بر پایه اوصاف قرآن می‌توان دریافت که در برابر این گروه، کسانی هم هستند که با مشاهده نشانه‌های خدا در جهان واکنش عاطفی مشتبی از خود نشان داده، عقل خود را به کار برد، و به دریافت و تحلیل و درکی صحیح از مسائل دست یافته‌اند. اینها همانهایند که گاه از آنها با تعبیر اولوا الاصرار یاد شده است (آل عمران/۱۳؛ نور/۴۴؛ حشر/۲).

در قرآن کریم برخی واژه‌ها با مشتقات عقل همنشین شده‌اند. گاه یک رابطه اشتدادی میان این همنشینها هست. مثلاً در همان آیه پیش‌گفته از سوره مُلک، میان سمع و عقل یک جور همنشینی با رابطه اشتدادی برقرار شده است. این رابطه را در مثالهای دیگری غیر از مشتقات سمع نیز می‌توان یافت؛ همچون قلب (حج/۴۶)، اهتمام (بقره/۱۷۰)، و ایمان (بقره/۷۵). همین واژه‌ها عیناً در رابطه همنشینی با مشتقات بصر قرار گرفته‌اند (برای سمع، رک: نحل/۷۸؛ برای قلوب: انعام/۴۶؛ برای هدی: قصص/۴۳؛ برای ایمان: غافر/۵۸). از مقایسه این دو دسته آیات با یکدیگر، می‌توانیم به نوعی جانشینی معنایی بین واژه بصیر و مشتقات عقل پی ببریم.

ب) اولوالالباب

لُب در صورت جمع آن یعنی آلاب ۱۶ بار در قرآن کریم، و همواره در ترکیب «اولوا اولی الالباب» کاربسته شده است. گفته‌اند لُب در لغت به معنای مغز و خالص یک چیز است؛ چنان که به مغز میوه لب آن می‌گویند و از همین‌رو، به خرد انسان هم که در جوف قلبش قرار گرفته است، لُب اطلاق کرده‌اند (رک: جوهری، ۱/۲۱۶؛ نیز برای حکم به ترادف لب و عقل در تعبیری مثل اولوا العقول، رک: شیخ طوسی، ۲/۱۰۴؛ طبرسی، ۱/۳۸۲، ۲۶۶).

از این کاربردهای ۱۶ گانه، ۹ مورد آن در همنشینی با ذکر و تذکر است. بر پایه آیاتی از قرآن، این تذکر مختص کسانی است که صاحب لُب — یا همان خِرد ناب — هستند (رك: رعد/۱۹). در آیاتی دیگر، نتیجه چنین تذکری دستیابی به بصیرت شناسانده (اعراف/۲۰۱)، و میان بصیرت و تذکر یک رابطه اشتدادی برقرار می شود. بر پایه مجموع آنچه گفته شد می توان حکم کرد مُبصرُون و اولوا الالباب — که هر دو چنین رابطه اشتدادی ای با تذکر دارند و تذکر، مختص ایشان دانسته شده است — با هم رابطه جانشینی دارند.

این فرضیه با شواهدی دیگر نیز تأیید می شود. توضیح این که واژه هایی نیز هستند که با مشتقات بصر به دفعات همنشین شده اند و رابطه اشتدادی با آن مشتقات برقرار کرده اند؛ همچون هُدی (اعراف/۲۰۳؛ قصص/۴۳؛ جاثیه/۲۰)، ایمان (غافر/۵۸)، تقوا (اعراف/۲۰۱)، و ذکر (اعراف/۲۰۱؛ ق/۸). از دیگر سو، همین مفاهیم به نحوی مشابه در همنشینی با اولوا الالباب قرار گرفته اند (برای هدی، رک: زمر/۱۸؛ غافر/۵۸؛ برای ایمان: طلاق/۸؛ برای تقوا: بقره/۱۹۷؛ طلاق/۸؛ مائدۀ/۱۰۰؛ نیز برای تنها سه نمونه از کاربردهای اینچنینی ذکر از میان نمونه های متعدد، رک: بقره/۲۶۹؛ آل عمران/۷؛ رعد/۱۹). این امر نیز به نوبه خود مؤید همین است که میان مشتقات بصر و اولوا الالباب رابطه جانشینی وجود دارد.

(پ) اولی الابصار

واژه آبصار در ترکیب قرآنی «اولوا الابصار» جمع بَصَر است؛ اما در این ترکیب مجازاً به معنای عقول به کار می رود. اولوا الابصار یعنی صاحبان عقول. گفته اند استعمال آن از باب اطلاق سبب بر مُسَبِّب است؛ زیرا دیدن، موجب تعقّل می گردد (طبری، ۱۸/۲۰۶؛ مبیدی، ۲/۳۲؛ برای تحلیلی دیگر، رک: طباطبایی، المیزان، ۹۵/۳).

ترکیب اولوا/ اولی الابصار در ۴ آیه از قرآن دیده می شود (عبدالباقي، ۱۱۴). یک

جا پیامبرانی را صاحب بصیرت می‌شناسند: وَأَذْكُرْ عِبادَنَا إِبْرَاهِيمَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ أُولِي الْأَيْدِي وَالْأَبْصَارِ (ص/۴۵). در ۳ آیه دیگر، این ترکیب در همنشینی با واژه عبرت استعمال شده، و گاه نیز بر این تأکید رفته است که تنها صاحبان بصیرت می‌توانند عبرت بگیرند (آل عمران/۱۳)؛ چه، حکایات غریبی همچون یاری خدا در جنگ بدر — که در آیه پیش‌گفته بدان اشاره می‌شود — چنان است که صاحبان چشم سر نمی‌توانند به کنه آن راه جویند و عبرت گیرند؛ بلکه فراتر از چشم ظاهر، باید اشخاص دارای درکی عمیق هم باشند (سیوطی، ۲/۶۴-۶۶).

نتیجه

در قرآن کریم، بصر و مشتقات آن به معنای علم حاصل از طریق دیدن با چشم سر یا قلب، و همچون یکی از ابزارهای کسب معرفت در راه هدایت انسان معرفی شده است. بر پایه قرآن، خدا برای دیدن ظواهر، از آغاز تولد به انسان بصر داده است؛ اما دیدن حقایق لزوماً با چشم سر تحقق پیدا نمی‌کند و هر صاحب بصری، لزوماً بصیر نیست. بصیر در قرآن امری تشکیکی و ذو مراتب است؛ مرتبه والای آن در خدا تحقق دارد و برخی انسانها نیز در مرحله بعد، می‌توانند واجد این صفت باشند.

چنان که از بررسی روابط همنشینی و جانشینی مشتقات بصر می‌توان دریافت، بصیر بودن خداوند به معنای علیم، حکیم، لطیف، خبیر، و محیط بودن اوست. به بیان دیگر، آن گاه که گفته شود خدا بصیر است یعنی علم و آگاهی کامل وی نسبت به همه چیز فraigیر است، کامل آنها را می‌شناسد، به پیچیدگیها و دقایق امور دانا است، از کنه حقیقت اشیاء باخبر است و در نهایت، به درون و برون آنها احاطه کامل دارد. این‌گونه، برداشت مفسرانی تأیید می‌شود که این وصف را برای خدا واجد معنایی مستقل و جدا از «علیم» نمی‌دانستند.

بصیر آن گاه نیز که به انسانها راجع است، با سمیع، عبرت و ذکر همنشینی دارد. سمیع بودن انسان به معنای شنیدن ظاهری الفاظ و کلمات نیست؛ بلکه از آن مفهوم ادراک مُراد است. عبرت نیز حالتی است که شناختی ظاهری و محسوس با بهره گیری از عقل و اندیشه سبب درک باطنی و غیر محسوس در انسان گردد. ذکر خدا هم از عوامل بصیرت‌زا به شمار می‌رود. انسان بصیر کسی است که دارای قوهٔ عقل باشد. هر گاه کسی ملکهٔ تعلق را در وجود خود پرورد، صاحب بصیرت و لُباب می‌شود. از دیگر مؤلفه‌های چنین بصارتی تقوا، عبرت‌آموزی، و یقین است. این تقوا و عبرت‌آموزی فرد را به یقین سوق می‌دهد؛ شناختی دقیق که با آن می‌توان حق را از باطل تمییز داد. فراتر از این همه، فرد باید برای عمل طبق این بصیرت حاصل نیز بکوشد. التزام عملی نداشتن به شناخت و باور، به جَحد و انکار حقایق می‌انجامد. بر این پایه، ایمان مطلوب در قرآن، از آن فردی است که ملتزم به آگاهیهای حاصل از این بصیرت باشد.

منابع

علاوه بر قرآن کریم؛

- ۱- آلوسی، محمود بن عبدالله، روح المعانی، بیروت، دارالکتب العلمیه، ۱۴۱۵ق.
- ۲- ابن فارس، احمد، معجم مقاییس اللغة، به کوشش عبدالسلام محمد هارون، بیروت، دار الفکر، ۱۳۹۹ق / ۱۹۷۹م.
- ۳- ابن منظور، محمد بن مکرم، لسان العرب، بیروت، دار صادر.
- ۴- احمد زاده، مصطفی، «پیامبر حکیم و دعوت حکیمانه»، پژوهش های اجتماعی اسلامی، شم ۶۶، مهر و آبان ۱۳۸۶ش.
- ۵- اسکندری، جعفر، معناشناسی جهل در قرآن کریم با رویکرد ساختاری، پایان نامه کارشناسی ارشد علوم قرآن و حدیث، دانشگاه امام صادق(ع)، شهریور ۱۳۹۳ش.
- ۶- اسلامیان، فرزانه، معناشناسی اعمی و بصیر در قرآن کریم، پایان نامه کارشناسی ارشد علوم قرآن و حدیث، دانشگاه آزاد اسلامی واحد علوم و تحقیقات تهران، ۱۳۹۵ش.
- ۷- افراشی، آزیتا، اندیشه هایی در معنی شناسی (یازده مقاله)، تهران، فرهنگ کاوش، ۱۳۸۱ش.
- ۸- باقری، مهری، مقدمات زبان شناسی، تهران، قطره، ۱۳۸۰ش.
- ۹- بیهقی، احمد بن حسین، الاسماء والصفات، بیروت ۱۴۰۵ق.
- ۱۰- جندی، محمود، شرح فصوص الحکم، قم، بوستان کتاب، ۱۳۸۱ش.
- ۱۱- راغب اصفهانی، حسین بن محمد، المفردات فی غریب القرآن، بیروت، دارالعلم الشامية، ۱۴۱۲ق.
- ۱۲- سلمان نژاد، مرتضی، «معناشناسی تدبیر در قرآن با تکیه بر روابط همنشینی و

- جانشینی»، صحیفه مبین، شم ۵۲، پاییز و زمستان ۱۳۹۱ش.
- ۱۳- ستوده‌نیا، محمد رضا، «بصیرت در قرآن با تکیه بر آیه ۱۰۸ سوره یوسف»، مطالعات قرآن و حدیث، شم ۲، بهار و تابستان ۱۳۸۸ش.
- ۱۴- سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر، الاتقان فی علوم القرآن، بیروت، دارالكتاب العربی، ۱۴۱۷ق.
- ۱۵- شیخ طوسی، محمد بن حسن، التبیان، به کوشش احمد حبیب قصیر عاملی، بیروت، دارالحیاء للتراث العربی، ۱۴۰۹ق.
- ۱۶- شیرزاد، محمد حسن، مفهوم ربا در قرآن کریم مبتنی بر روش‌های معناشناسی ساختگرا و نقشگرا، پایان نامه کارشناسی ارشد معارف اسلامی و اقتصاد، دانشگاه امام صادق (ع)، ۱۳۹۱ش.
- ۱۷- «بازخوانی مفهوم ربا در قرآن کریم بر پایه روش معناشناسی ساختگرا»، صحیفه مبین، شم ۵۸، سال بیست و یکم، پاییز و زمستان ۱۳۹۴ش.
- ۱۸- صفوی، کوروش، درآمدی بر معناشناسی، تهران، سوره مهر، ۱۳۸۷ش.
- ۱۹- طباطبایی، محمد حسین، المیزان فی تفسیر القرآن، قم، جامعه مدرسین، ۱۴۱۲ق.
- ۲۰- آموزش دین، قم، جهان آرا، ۱۳۷۳ش.
- ۲۱- طبرسی، فضل بن حسن، مجتمع البیان، تهران، ناصر خسرو، ۱۳۷۲ش.
- ۲۲- طبری، محمد بن جریر، التفسیر، بیروت، دارالعرفة، ۱۴۱۲ق.
- ۲۳- طریحی، فخرالدین بن محمد علی، مجتمع البحرين، به کوشش احمد حسینی، نجف، المکتبة المرتضویه.
- ۲۴- عبدالباقي، محمد فؤاد، المعجم المفہرس لالفاظ القرآن الکریم، بازنثر تهران، همسفر، ۱۳۸۶ش.

- ۲۵- عبدالقادر، حامد و دیگران، *المعجم الوسيط*، استانبول، المؤسسة الثقافية للتأليف، ۱۹۸۹م.
- ۲۶- غزالی، محمد بن محمد، *المقصد الاسمی فی شرح معانی الاسماء الحسنی*، قاهره، مکتبة القرآن، ۱۳۲۴ق.
- ۲۷- فخر رازی، محمد بن عمر، *شرح اسماء الله الحسنی*، قاهره، مکتبة الكلیات الازهرية، ۱۳۹۶ق.
- ۲۸- *التفسیر*، بیروت، دارالحیاء التراث العربی، ۱۴۲۰ق.
- ۲۹- لسانی فشارکی، محمد علی و اکبری راد، طیبه، «کاربرد روشهای معنی‌شناسی در قرآن کریم»، صحیفه مبین، شم ۳۹، سال دوازدهم، بهار و تابستان ۱۳۸۵ش.
- ۳۰- محمدی، مروت و مصلایی پور یزدی، عباس، «معناشناسی بصیرت در نهج البلاغه»، کتاب قیم، شم ۱۰، بهار و تابستان ۱۳۹۳ش.
- ۳۱- مصطفوی، حسن، *التحقيق فی کلمات القرآن الکریم*، تهران، بنگاه ترجمه و نشر کتاب، ۱۳۶۰ش.
- ۳۲- ملاصدرا، محمد بن ابراهیم، *الحكمة المتعالیة فی الاسفار العقلیة الاربعة*، قم، مصطفوی، ۱۳۶۸ش.
- ۳۳- مهروش، فرهنگ، «تاریخ انگلاره ذکر در فرهنگ اسلامی»، *مطالعات قرآن و حدیث*، شم ۱۷، سال نهم، پاییز و زمستان ۱۳۹۴ش.
- ۳۴- میبدی، احمد بن محمد، *کشف الاسرار و عدة الابرار*، به کوشش علی اصغر حکمت، تهران، امیر کبیر، ۱۳۶۱ش